



"VILLARROEL FUE UN SOLITARIO EN EL FAROL DE LA GLORIA": TORRES

"Villarroel fue un solitario en el farol de la gloria" dijo el Presidente Torres, en su mensaje de recordación y homenaje al Mandatario que fue inmolado el 21 de julio de 1946.

Hizo dura crítica a la derecha reaccionaria y al izquierdismo infantilista de entonces, los que al sentirse heridos por la formulación de un programa nacionalista y revolucionario, provocaron su caída y colgamiento. La referencia le sirvió para sugerir al pueblo a que se siga el ejemplo de Villarroel a través de la unidad de obreros, campesinos, intelectuales y Fuerzas Armadas, con el fin de consolidar la emancipación del país. Advirtió al final, que los reaccionarios están tratando de reeditar un 21 de julio, pero que el pueblo sabe cómo frenarlos. (Ver centrales).

SEPELIO DE GUARDIA ACONGOJO AL PUEBLO

En marco de congojagener fueron sepultados los restos del Sargento Andrés Cussi, meritorio funcionario de la Brigada de Explosivos del Cuerpo Nacional de Bomberos, fallecido trágicamente durante la explosión ocurrida en la Plaza del Obelisco.

El Sargento Cussi Cussi, que sacrificó su vida cumpliendo su deber, recibió los honores de rigor en el Cementerio General en ceremonia previa a la inhumación de sus restos. Anteriormente, durante el cortejo fúnebre, en la Plaza Pérez Velasco fueron pronunciadas ora-

ciones de homenaje póstumo a su memoria. (Información páginas centrales).

URSS PIDIO INGRESO DE CHINA A LA ONU

MENSAJE A U THANT

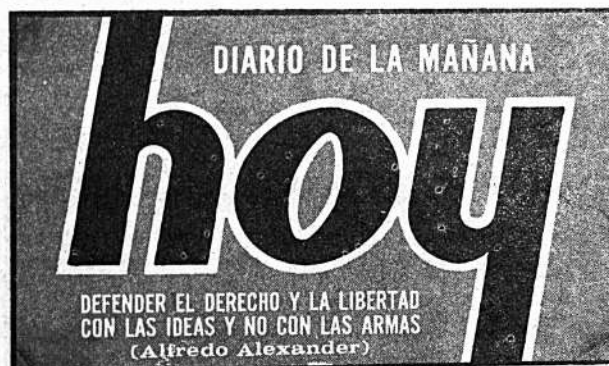
MOSCU, 20 (ANSA).— La Unión Soviética pidió hoy el ingreso de China Comunista en el seno de las Naciones Unidas.

La solicitud está contenida en un mensaje que dirigió el Canciller de la URSS, André Gromyko al Secretario General de la ONU, U Thant. El documento sostiene que la incorporación del régimen de Pekín en la organización mundial contribuiría "a asegurar la auténtica universalidad de esa organización". (Información página 12).

TRANSFIRIERON "GUANTANAMITO"

Mediante convenio suscrito en la víspera por el embajador de los Estados Unidos, Ernest Siracusa, el ministro de Transportes y Telecomunicaciones Jorge Cadima y el Gerente de ENTEL, Jorge Villarroel, fue transferida la planta de comunicaciones de El Alto, de propiedad de la Misión Militar de los Estados Unidos en Bolivia en favor de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones ENTEL (fotos).

La planta de comunicaciones de El Alto, cuyo costo está avaluado en más de un millón de dólares, cuenta con un equipo completo de alta frecuencia y sistema de microondas. (Ver centrales).



AÑO III La Paz, miércoles 21 de julio de 1971
EDICION DE 16 PAGINAS

No. 865

PRECIO \$b. 0.50



Se calcula que será atendida una población aproximada de 2.400 personas en el rubro de consultas, a través del personal que está conformado por: un médico generalista, 6 asociados, 3 enfermeras, un dentista u bioquímico y un departamento de asistencia social. Además se proyecta llevar adiante los servicios de diagnóstico y control de la tuberculosis, detección de cánceres, vacunación y educación materno-infantil; esto último mediante la ayuda de la Escuela de Enfermeras.

Médicos de la Unión Soviética

INSTALARAN LABORATORIO VIROLOGICO EN EL PAIS

NUEVA COMISION LLEGARA PROXIMAMENTE

Una nueva comisión de médicos rusos del Ministerio de Salud llegará próximamente al país para instalar un laboratorio de Virología y firmar los convenios correspondientes, en base a trabajos y estudios realizados por la actual comisión soviética que está en el país.

El laboratorio de Virología, según se dijo, se encargará de estudiar los diferentes virus de enfermedades y especialmente el mapucho trasmisor de la fiebre hemorrágica.

Por otra parte, el ministro de Salud, Javier Pérez Gollia, viajará hoy a Trinidad, Magdalena San Joaquín y Orobaya, acompañado de médicos rusos, a fin de realizar una investi-

gación de la fiebre hemorrágica.

Los médicos rusos realizarán un examen de los tres enfermos que se encuentran en el hospital de Magdalena aquejados de fiebre hemorrágica.

Asimismo, extraerán sangre de todas las personas que enfermaron con el mal y que actualmente se encuentran sanas.

Finalmente, se procederá a la caza de roedores, para estudiar en ellos incidencias del mal, y luego compararlos con enfermedades similares que se presentaron en Rusia, especialmente en la zona de Crimea. Los médicos rusos permanecerán diez días en el Oriente.

INAUGURARON AYER CENTRO DE TERAPIA



Fue inaugurado ayer el centro de terapia "José Soria", dependiente del Consejo Nacional del Menor, situado en la avenida Arce, con el corte de la cinta y descubrimiento de una plaqueta por la primera dama de la Nación, doña Emma Obles de Torres (foto izquierda).

Al acto al que asistieron un representante de la embajada norteamericana, el agregado cultural de la embajada de Italia y personeros de CONAME estuvo sujeto a un programa en el que pronunciaron discursos la subdirectora de esa institución señora Eliana vda. de Eyzaguirre y el director del Centro Dr. Marcelo de la Quintana, quienes coincidieron en señalar que el objetivo del Centro es el de ofrecer trato humano y devolverles la dignidad a las menores que por diferentes circunstancias se han visto marginadas de la sociedad.

La esposa del jefe del Estado, por su parte, puntualizó que la obra inaugurada representa apenas una pequeña solución a los problemas de la niñez y adolescencia, que siempre son resultado de una estructura social limitante e injusta, y que no desaparecerán mientras no se supere el actual estado de cosas y la construcción de la nueva sociedad. Anunció que en breve tiempo será adquirida una granja-hogar de rehabilitación.

PIDIERON ENLOSETADO DE CAMINO EN TARIJA

MOJERES A TORRES

Los chóferes de Yacuiba plantearon al presidente Torres el enlosetado del camino Yacuiba, San Pedro de Poitós, proyecto que demandaría un millón cien mil pesos anuales, los mismos que serían financiados mediante un peaje de pesos que están dispuestos a pagar los conductores sindicados. Además de que se exigiría un tributo de 5 pesos para transportistas no afiliados.

El Secretario de Relaciones del Estado de Chóferes Primero de Yacuiba, Alberto Arévalo, de entrevistarse con el jefe del Estado, señaló que de acuerdo a los estudios, se lograría reducir el costo en 10 años, ya que el peaje se aseguraría un ingreso anual de 150 mil pesos bonificados por el uso del camino. Agregó que el Presidente de la Unión le ofreció cooperación para el asunto pasaría a consideración de los ministerios de Fomento, Planificación y Transportación para posteriormente ser considerado en Gabinetes.

HOY ESCRIBE: ARTURO GANDARILLAS GALARZA

AL FINAL... EL CASO SIGUE IGUAL

En los últimos días, la opinión pública asistió a un concurso folklórico y vernacular llamado "Investigaciones del caso Camacho en una noche de invierno".

Hubo derroche de alegría y "mal humor" en la actuación de una comparsa de 7 artistas de "Variedades" y un personero del "Juri calificador", respectivamente.

Curiosamente, el acto no figuraba en el Programa de festejos del 16 de julio. Sin embargo quedó descartada esta posición por cuanto no hubiera sido muy consecuente con la seriedad que revistió en todo tiempo la realización de actos conmemorativos de la gesta libertaria a pacencia.

Y es que aquella representación trascendía a "Comedia musical" mal hilvanada y peor instrumentada. Los directores del programa fallaron de medio a medio, porque el público se dio cuenta de la "tramoya".

Los 7 protagonistas le hicieron bailar una cueca al "espíritu de Maremberg" (este actor en ese instante estaba ensayando la canción "¿dónde está la pared...?", en la Cárcel).

El Juri calificador tuvo a su cargo las palabras de presentación del conjunto ganador habiendo explicado las bases a las que se sujetó el concurso en el que intervinieron. Las pruebas que testi-



CENTRO PARA DEFENSA DE LOS REOS POBRES

Un instante de la inauguración de la oficina destinada a la defensa de reos pobres, realizada ayer en la penitenciaría de San Pedro. En la foto arriba, el subsecretario de Justicia Mayor José Luis Espada, hace entrega oficial del mobiliario (foto abajo) donado por el Ministerio del Interior para la atención de los recluidos carentes de medios económicos para realizar sus trámites.

La oficina estará atendida por los abogados Rigoberto Paredes, Dora Villarreal y Rosario Koya, colaborados por dos procuradores y dos trabajadoras sociales.

(Art. 40. del D.S. de 20-11-70)

moniaron la seriedad del evento artístico fue presentada en grabaciones magnafónicas y por este hecho no se permitió a los periodistas a que hicieran ninguna pregunta a los actores, quienes de mostraban visible cansancio por la labor desplegada al fin estuvieron casi 24 horas "cantando" la versión "El preso número 9" (Maremberg).

En las grabaciones se pudo escuchar algunas piezas nacionales, dedicadas íntegramente a Maremberg, aunque algunos de sus títulos fueron cambiados, tales como "Gringo bandolero", "Huerfano Migud", "Cocinay alcohol" y otras.

Como el Juri calificador no estaba obligado a "consustanciarse" con el acervo nativo, interpretó la canción nuevaolera "La vida continúa" (las prendas también), pero el público replicó: "Al final... el caso sigue igual".

Y al final toda la comparsa quedó entre REJAS en las celdas de VILLA AMOR.

ACLARACION. Como quiera que la actuación que comentamos no tuvo la seriedad del caso y está fuera de serie, el artículo es consecuente con ella, advirtiendo sin embargo que cualquier semejanza que existiera con personas vivas o muertas, no es pura coincidencia.

CAMPESINOS ORGANIZARON EJERCITO "TUPAC KATARI"

La Federación Campesina de La Paz resolvió organizar su Ejército armado "Tupac Katari", con objeto de "defender el interés colectivo, las conquistas revolucionarias y la tenencia de la tierra".

Mediante un comunicado, se da cuenta que después de analizar la situación actual que atraviesa el país, en una Asamblea de dirigentes que representaron a 18 provincias pacesas, se determinó organizar dichos cuadros armados en las Federaciones provinciales, Centrales, Subcentrales y sindicatos del agro.

Para el efecto, aquel organismo llama a sus afiliados inscribirse en sus respectivas organizaciones sindicales, para después y como demostración de unidad, asistir al desfile y actos conmemorativos del "Día del Indio" (2 de agosto).

Se establece que el Estado Mayor del Ejército Campesino, estará comandado por el Secretario General de la Federación y en las Subcentrales y Sindicatos por sus decanos y sus máximos correspondientes. La movilización de fuerzas se hará una vez que requiera el organismo matriz, y aquellas se presentarán con el uniforme único, consistente en "poncho, lluchu y fusil".

ALLENDE RECIBIO A MISION MEDICA NACIONAL : CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 20 (ANSA).— Seis médicos bolivianos regresan hoy a su país mientras otros cuatro lo harán el próximo jueves 5.

Ayer fueron recibidos por el Presidente Allende que les expresó los agradecimientos en nombre propio y del pueblo chileno por su noble misión.

LONDRES: PESE A LA RETORICA REVOLUCIONARIA DEL PRESIDENTE TORRES LA SOLUCION DE PROBLEMAS SIGUE OSCURA

CIUDAD DE MEXICO, 20 (ANSA-INFORMEX).— El Instituto Británico de Estudios Estratégicos, informó que durante el período de gobierno la miseria aumentó en América Latina, presentándose en los países que integran esta región del continente una creciente depauperación, que hizo surgir el trágico dilema de las prioridades.

En un documento, la institución inglesa aborda el panorama latinoamericano por países y, al analizar las diferentes características de estos, afirma que las actividades subversivas en Argentina, Brasil, Guatemala y Uruguay, no tienen fuerza revolucionaria, y que han encontrado poco favor en las masas.

Concede cierto éxito a los jefes militares del Perú, que consiguieron la resolución de problemas económicos a corto plazo pero no han podido atraer a los capitales extranjeros.

De BOLIVIA dice que puede ser "el país más pobre de América Latina y que pese a la retórica revolucionaria del General Torres la solución de los pavorosos problemas que padece sigue tan oscura como antes".

Refiriéndose a Brasil señala el documento "que se hizo una notable expansión de la producción, pero que el gobierno aún recurre a la tortura, no cuenta con algún mecanismo para garantizar el apoyo de las masas".

Dice que Argentina "no puede siquiera hacer gala del éxito económico de Brasil, y denuncia que la debilidad del régimen de Menemlos Aires consiste en su insensibilidad al afán de cambio y en la incapacidad de ponerse de acuerdo sobre un programa coherente de lograr el apoyo popular".

Sobre Jorge Pacheco Areco, Presidente de Uruguay, explica el documento "que el mandatario ha perdido popularidad y su lucha se centra contra la subversión de los Tupamaros y el decaimiento económico".

Y para finalizar, los análisis del Instituto Británico de Estudios Estratégicos dicen que "pese a una excelente tasa de crecimiento económico, en México el número de campesinos hambrientos y las tierras esta en aumento, y que el Presidente de México, Luis Echeverría, tuvo que prometer una mayor parte de la prosperidad a la zona rural en las zonas urbanas y la lucha contra la extrema pobreza en el campo".

JOYERIA Y RELOJERIA "ARREDONDO" TECNICO EN ORFEBRERIA



PIEDRAS SUIZAS Y HERRAMIENTAS DE JOYERIA
Evaristo Valle # 194 Telf. 25357-50259 La Paz-Bolivia

Peinados Cuqui

Comunica a su distinguida clientela que cuenta con las mejores peinaradoras DORA y AURORA.
Se atiende horario continuo para oficinistas. Se lava y se peina con pelucas y casquetes.
Calle Loayza 250 — Edif. Castilla — Tel. 41094

SITEL Servicio Técnico Eléctrico

Bobinado y Reparación de Motores, Generadores, Transformadores, etc.
Av. 20 DE OCTUBRE 1919 — TELF. 22420

ADIOS

A la úlcera estomacal con

ULCEROFARM
ANTHEMORRAGICO
CURATIVO

Ventas por mayor y menor

Farmacia Bristol

Ingaivi 988 esquina Yanacocha
Y en todas las farmacias del ramo.

En 4 departamentos:

DECRETARON PIE DE HUELGA: SANITARIOS

Trabajadores sanitarios de Santa Cruz, Tarija, Cochabamba y Sucre decretaron pie de huelga, mientras el gobierno soluciona el problema de la dotación del presupuesto económico para el Servicio Nacional de la Malaria.

El dirigente máximo de la Federación de Sanitarios, Teófilo Jiménez, informó a HOY que al personal que trabaja en esos servicios, se les adeuda por concepto de viáticos por los meses de mayo y junio, y desde marzo del año en curso, el Ministerio de Finanzas no gira los fondos para gastos operacionales del programa de la erradicación de la malaria.

Jiménez indicó que si hasta fines de la presente semana no se soluciona el problema, la Federación decretará huelga general indefinida con carácter nacional.

Recuérdese que en reiteradas oportunidades la prensa ha denunciado un crecimiento paulatino de las incidencias de aquella enfermedad, al punto que cada año que pasa se va duplicando el número de afectados, en forma peligrosa. A principios de este año, el Ministerio de Salud realizó una evaluación que quedó inconclusa. Inexplicablemente, el silencio se mantiene hasta la fecha sobre este particular.

JURISTAS BOLIVIANOS IRAN A CONGRESO MUNDIAL: PARIS

Una delegación compuesta por profesionales juristas, viajará el domingo próximo al Congreso Mundial de Abogados que tendrá lugar en París (Francia), a partir del 26 del presente y por espacio de diez días.

Encabezarán el grupo, Adán Soriano, Francisco Guzmán y René Saavedra, en su calidad de ejecutivos del Colegio de Abogados.

TEMARIO

En aquel evento se discutirá un temario que comprende los siguientes aspectos: Tráfico de estupefacientes, Derecho de asilo, Prácticas de guerra y medidas tendientes a evitar los mismos, trata de blancas y régimen de la propiedad horizontal. Se informa a que la delegación boliviana hará ponencias en torno a los temas sobre estupefacientes y propiedad horizontal.

ACUBA

El término de ese conclave internacional, uno de los miembros de la delegación y asesor jurídico de la Comisión Investigadora de la COB, el fiscal Juan Carlos Camacho, dirigirá hacia La Habana (Cuba) para que junto a Raúl Abasador, acuerden una entrevista con el Comodoro Arguedas, con el fin de recibir informaciones y verificar las obtenidas por la comisión, res-

ABRÁ FUNCION DE TITERES HOY EN LA UNIVERSIDAD

La compañía nacional de títeres "El Empirista", invitó a todos los estudiantes de las facultades a la presentación que con el auspicio de la UMSA, realizará hoy en el teatro Universitario.

Se trata de una presentación de la compañía de títeres que dirige José Manuel Rodríguez, quien invitó a que los maestros de esta institución fiscalicen a sus alumnos. La presentación que tiene carácter gratuito, se realizará a las 16:00 horas.

El programa contempla la interpretación de obras de "El soldadito de guardia", "El soldado Juanita" y "El fantasma de la noche" o "Juanito y María".

9 HERIDOS GRAVES A CONSECUENCIA DE ACCIDENTE DE TRANSITO: EL ALTO

Nueve heridos, seis de ellos de gravedad, fue el saldo de un accidente de tránsito ocurrido a las 8 y 30 horas de ayer en la avenida Naciones Unidas, ruta a El Alto de La Paz.

El colectivo de la línea Avaroa que hace el recorrido de La Paz a Achocalla, y que conducía el chofer Tomás Torres con brecha 19507 chocó violentamente luego de subir una pendiente, contra una camioneta, con las consecuencias anotadas.

La nómina de heridos proporcionada por Tránsito es la siguiente: Hugo Quispe, María Nina, Juan Condori, Filomena Paco, Martha Minaya, Isidro Mamani, Tomás Torres, Eugenio Alih autá y Clemente Paco, quienes fueron trasladados de inmediato al Hospital de Clínicas de Miraflores. Aún no se ha evidenciado las causas del accidente.

SITEL Servicio Técnico Eléctrico

Iluminación de Edificios, Tiendas, Telleres, y Departamentos.

Av. 20 DE OCTUBRE 1919 — TELF. 22426

AVISO DE REMATE

Ganado Vacuno en Pie

El Instituto Nacional de Colonización hace saber al público en general que, el día 30 del presente a horas 11:00 se llevará a efecto el remate en subasta pública de una partida de 68 cabezas de ganado vacuno, de propiedad del Instituto, de las siguientes características:

24 Vacas de 3 a 6 años, en lotes de 4 cabezas	base \$b. 2.400.— cada lote
16 Vaquillas de 10 meses a 2 años, en lotes de 4 cabezas:	base \$b. 2.200.— cada lote
24 Novillos de 1 a 3 años en lotes de 4 cabezas	base \$b. 1.800.— cada lote
2 Toros de 1 a 2 años; un lote de 2 cabezas	base \$b. 800.— cada lote
2 Toros de 5 a 9 años; un lote de 2 cabezas	base \$b. 1.800.— cada lote

El remate se efectuará en la Granja de Piquendo (Alto Beni), lugar donde se encuentra el ganado, el día y hora señalados. Los interesados deberán depositar el 10% en efectivo del valor de cada lote para intervenir en el remate. Más informaciones se proporcionará en el Depto. de Operaciones del Instituto: Av. Camacho esquina Bueno, Edificio del Ministerio de Industria y Comercio, 4º piso.

La Paz, julio de 1971



PARA SU

Mercedes-Benz



**USE
LA BUJIA
DEPORTIVA
BOSCH
W 215 T 28**

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836 - 55219 - 53661
Succursales: COCHABAMBA - ORURO - POTOSI - SANTA CRUZ
SUCRE - TARIJA - VILLAZON

MUERTE DE CUSSI SE DEBIO A UN ACCIDENTE: ELN

**"EL EJERCITO DE LIBERACION
NO REHUYE RESPONSABILIDAD"**

-El Ejército de Liberación Nacional no rehuye y jamás ha rehuído responsabilidades, ni en este caso ni en otros más adversos para nuestra organización sostiene el ELN, en un comunicado que hizo llegar a HOY por los canales de costumbre.

EL EJERCITO DE LIBERACION NACIONAL A SU PUEBLO:

El 19 de julio pasado el ELN realizó algunas acciones recordatorias con motivo del primer aniversario de la entrada a Teoponte. Fueron colocadas simultáneamente 8 banderas en distintos puntos de la ciudad. Debimos lamentar el accidente que se produjo en el Obelisco con el saldo fatal de la muerte de un humilde ciudadano.

El ELN no rehuye y jamás ha rehuído responsabilidades ni en este caso ni en otros más adversos para nuestra organización. Sin embargo, queremos dejar bien esclarecidas las circunstancias de este lamentable accidente y fijar responsabilidades a quien realmente corresponde, para que nuestro pueblo no se deje enganar por la mala fe de quienes en cualquier momento y antecualquier acción nuestra manifestaron su reprobación, o por la miopía de quienes no se detienen un instante a analizar antes de lanzar afirmaciones "lapidarias" a título de ser "objetivos imparciales".

Esta no es la primera vez que nosotros colocamos banderas y siempre lo hemos hecho de la misma forma: poniendo explosivos para evitar que las arrien inmediatamente así el pueblo se entere y conozca los emblemas de su vanguardia revolucionaria; siempre lo hicimos tratando de evitar al máximo accidentes personales entre la población civil; siempre advertimos de los peligros. No obstante, ayer se produjo la muerte de un inocente que, entendiéndose bien, en cumplimiento de las órdenes de sus superiores, se acercó al explosivo sin ninguna precaución. Alrededor se encontraban "expertos" como el capitán Cussis, que debieron haber tomado un mínimo de prevención ante cualquier accidente. Este "capitán de la irresponsabilidad" luego hace declaraciones alegres describiendo una bomba con metrallas y TNT al estilo de la que mató a los esposos Alexander. Tal vez él conocía el mecanismo de esa bomba, pero no tiene derecho a mentir para justificar su irresponsabilidad.

La verdad es otra y es así: dentro de la caja de roldanas fue colocado medio cartucho de dinamita con su detonante. Cualquier persona con pocos conocimientos sobre explosivos sabe que tal cantidad

no puede causar la muerte de nadie a la distancia de un metro si se toman las medidas de seguridad mínimas, como lo puede asegurar el mismo Cussis, que estuvo a corta distancia de la explosión.

¿Por qué lo hicimos? Es cierto que no previmos que el Cabo Andrés Cussis hiciera contacto directo con el explosivo y que éste determinara su muerte. Lo que sí previmos fue que nuestra bandera semantuviera algún tiempo y que el arriarla no se meta fácil para quienes lo intenten.

La fotografía que aparece hoy 20 de julio, en la primera página de El Diario, muestra claramente la distancia del suelo a la caja de seguridad del Obelisco. Si se hubiera hecho explosión desde abajo no hubiera causado ningún daño personal. Esto indica a las claras que no se tomó absolutamente ninguna precaución, pese al aviso escrito y telefónico.

Queremos hacer una breve referencia a la carta que nos dirige la señora Hortensia Jalaro v. de Cussis y que aparece en el mismo matutino tal vez confundida por esa pérdida irreparable. Respetamos su dolor y le pedimos que por un momento piense en los reales victimados de su marido y de tantos otros como su marido.

Quiénes se lamentan de la pobreza y orfandad de 5 niños y una viuda deben preguntarse la causa de esa pobreza deben preguntarse por qué el Cabo Cussis se vio obligado a trabajar en la Guardia Nacional con un sueldo de hambre habiendo llegado durante 18 años de servicio apenas al grado de Cabo, deben preguntarse por qué la violencia institucionalizada cobra sus víctimas siempre entre la gente humilde. Entonces se explicarán el por qué de nuestra lucha y la necesidad de métodos específicos en una guerra que aún es desigual; entonces se lamentarán de toda la pobreza y miseria de nuestro pueblo y si verdaderamente son sensibles tomarán partido para convertir su lamento en acción.

Sentimos sinceramente lo sucedido y prevenimos sobre el mismo peligro en acciones similares en el futuro.

**¡LA GUERRA CONTINUA!
¡VICTORIA O MUERTE!**
Estado Mayor del E.L.N.

Homenaje a Villarroel:

EN BOLIVIA YA NO ES POSIBLE COLGAR A LOS PATRIOTAS: J.J. TORRES

El Presidente Juan José Torres, rindió homenaje a Gualberto Villarroel, en el vigésimo quinto aniversario de su inmolación, mediante un mensaje que transmitió al país por la cadena nacional de emisoras.

Señaló que "En el mismo momento en que el Presidente Mártir formulaba el programa de la liberación nacional, hería simultáneamente tanto los privilegios de la reacción interna que servía al capitalismo foráneo, como contrariaba las consignas de una izquierda que no había aprendido a interpretar la coyuntura histórica del país".

Fustigando a esos dos sectores políticos de entonces, reclamó con insistencia, seguir el ejemplo de Villarroel que "fue un solitario en el farol de la gloria", para consolidar la emancipación del país a través de la unión de "obreros, campesinos, intelectuales y fuerzas armadas".

En la parte final del mensaje expresó: "No fueron los opresores ni los explotadores los que sufrieron con la muerte del Presidente Mártir, sólo los humildes, los desposeídos, los postergados, pagaron el precio de su caída. Lo que es necesario señalar ahora es que los hombres patriotas de este país saben cómo la reacción prepara un 21 de julio. Nadie ha olvidado la campaña de rumores, de difamación, de escarnio y de mentiras que precedió a la inmolación de Villarroel. Todos recuerdan el ambiente de desasosiego, de incertidumbre y desconfianza que se sembró en el país. Está fresca en la memoria, la propaganda insidiosa que propalaban los periódicos de la derecha entreguista. Pero, a todos debemos decir que el pueblo ha aprendido también cómo frustrar los intentos contrarrevolucionarios y las maniobras golpistas. Sabemos quiénes son y dónde están nuestros enemigos, que ellos tengan la seguridad que en Bolivia ya no es posible colgar a los patriotas y a los honestos, que la Revolución es generosa pero no débil".

AYOROA COMPARECIO ANTE EL MINISTERIO PUBLICO

Miguel Ayoroa, ex Comandante del Regimiento Ingavi, se presentó voluntariamente al Ministerio Público, para prestar sus declaraciones informativas en torno al caso en que fue involucrado por los siete ex colaboradores de Miguel Maremberg.

Se supo que aquel jefe militar se refirió simplemente a la organización de grupos de choque en cuya labor colaboró durante la gestión de su primo hermano Juan Ayoroa Ayoroa. Con referencia al caso Camacho dijo no conocer nada al respecto. Fue puesto en libertad con la condición de que debe presentarse cuando se lo requiera.

Victor Hugo Ramírez y Oscar Ramírez, Agente Fiscal y Fiscal de Partido respectivamente fueron posesionados ayer en reemplazo de Juan Carlos Camacho y Raúl Mancilla.

Victor Hugo Ramírez a partir de la fecha asume la responsabilidad de llevar adelante las investigaciones sobre la muerte del dirigente minero Isaac Camacho. Ese proceso estaba hasta ahora pocas horas a cargo del Fiscal Fernando Villamor.

El nuevo Fiscal fue quien ayer recibió las declaraciones informativas de Miguel Ayoroa.

Victor Hugo Ramírez, contactó ayer con la Comisión Investigadora de la CUB a cuyos personeros les expresó que "desea coordinar labores en los hechos que se encuentran procesando". Anunció que emitirá un requerimiento para que los policías que atendían la investigación de los hechos criminosos pasen a la Comisión de la Asamblea Popular.

Por otra parte la CUB expidió

un pronunciamiento declarando el apoyo moral y material, con carácter masivo, del universitario al boliviano, en favor de la Comisión Investigadora. Asimismo designaron a otros dos delegados para integrarse a ese organismo que preside José Justino.

Se anunció asimismo que el dirigente minero Guillermo Dégadillo también se integrará a la indicada Comisión.

TRANSFIRIERON BASE "GUANTANAMITO" AL ESTADO BOLIVIANO

Fue transferido a la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL) el edificio de comunicaciones utilizado por la Misión Militar de los Estados Unidos en la base llamada popularmente "Guantanamo".

En acto especial realizado en la víspera en la Base Aérea Militar de El Alto, el Jefe de los Estados Unidos, Ernest Siracusa, entregó al ministro de Transportes y Comunicaciones, Jorge Cadima y al Gerente de Entel, Jorge Villarroel, las instalaciones de la planta mencionada que será destinada a la ampliación de las comunicaciones con el exterior.

El convenio suscrito establece que el gobierno de los Estados Unidos a través de USAID, transfiera en calidad de donación dichas instalaciones, con el fin de mejorar los sistemas de comunicación internacional en favor del pueblo boliviano.

En la oportunidad el embajador Siracusa, manifestó que debido al mejoramiento de las comunicaciones por satélite, su gobierno vio por conveniente clausurar esta base y accediendo a una petición del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, se ordenó la transferencia en favor del pueblo de Bolivia.

Más adelante, el embajador norteamericano recalcó que el propósito de la instalación de la planta fue claramente establecido mediante nota diplomática del 31 de mayo de 1962, indicando que el equipo era puesto a disposición del gobierno boliviano para su uso, en su tráfico de telecomunicaciones oficiales de y a la Zona de Canal Panamá y a la Embajada de Bolivia en Washington.

Por su parte, el ministro Cadima expresó que ese hecho trascendía al desarrollo del gobierno y pueblo boliviano y la cooperación de los Estados Unidos, para mejorar la infraestructura como factor íntimamente vinculado al desarrollo integral del país.

El convenio de transferencia fue suscrito por el embajador Siracusa, el ministro de Transportes Jorge Cadima y el Gerente de ENTEL, Jorge Villarroel.

La planta de comunicaciones que está avaluada en más de un millón de dólares cuenta con un sistema completo de telecomunicaciones, mediante microondas y frecuencia. Posee además cuatro grupos de generadores de tres kilovatios y un completo de medición.

Aunque no fue determinado aún, cual el destino que se dará a dichas instalaciones se pudo establecer que existe el criterio de trasladarlas a la planta transmisora de la Empresa de Telecomunicaciones situada en la región de Achacachi.



RENOVAR EL MINISTRO ANUNCIO M

El ministro del Interior, que son objeto los fiscales, co y se invitará a esos cargos, todo, que tengan clara posición, que por instrucciones del

Gallardo hizo el anuncio, do que por instrucciones del

Puntualizó que de este modo las campañas de rumores en el Ministerio del Interior, en el un mentis total en la del Gobierno Revolucionario co do de subversión que instrum

Consultado sobre el anuncio, rán independientemente con nes que crean conveniente p cutir este asunto e inform

POLICIA

Refiriéndose al problema

gobierno creó anoche:

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL SUD

reunión de Gabinete, el Gobierno aprobó ayer el decreto que crea la Corporación Regional de Desarrollo del Sud, como organismo rector del progreso económico y social de los departamentos de Cochabamba, Potosí y Tarija.

Asimismo, aprobó otras disposiciones en materia de fomento agropecuario, que modifican el estatuto de la banca central de Bolivia y la segunda ampliación de crédito por quince millones de pesos al Banco Agrícola, para el comercio de arroz de la zona de la región.

MENTE PUBLICO INTERIOR

En vista de las críticas de la prensa del Ministerio Público, honestas y, sobre

realizada ayer, aclarando la declaración, en

suspicacias, intrigas y que, de este modo se dará a los hombres del con el permanente esta-

sentido de que proseguirán todas las opciones a la COB para discriminación gubernamental.

Se analizó el asunto público y que confía que pronto se determine la gente de los organismos poli-

el directorio del fondo complementario facultativo de invalidez, vejez y muerte para funcionarios de la Policía Boliviana.

Asimismo, mediante otra disposición se eleva a rango de decreto anterior Resolución Suprema que autoriza a la Presidencia de la República, la adquisición de 9 vehículos adjudicando el contrato a la firma Howson, a través de una operación de permuta con otras 10 modalidades usadas.

GALLARDO CONDENÓ "DESGRACIADA FORMA DE HACER POLITICA"

"Existen informes contradictorios sobre la identificación de los autores de los atentados producidos el lunes", expresó ayer el ministro del Interior Jorge Gallardo Lozada al ser consultado sobre las investigaciones que se realizan para dar los responsables de la muerte de un servidor del orden y los atentados producidos en diferentes zonas de la ciudad.

Gallardo Lozada dijo que se esperaba un pronunciamiento por parte del Ejército de Liberación Nacional o el Ejército Cristiano Nacionalista, responsabilizándose de estos hechos y explicando a la opinión pública el porqué de esas actitudes reñidas contra todo principio elemental de respeto a la persona, al orden social, a las leyes y a la misma revolución que dicen sustentar.

El ministro del Interior, comentó sin embargo que de todos modos era lamentable que se utilizara esta "desgraciada forma de hacer política" recurso rechazado por toda la ciudadanía y a que se atentara contra la vida de personas inocentes que sólo cumplen con su de-

ber de precautar el orden y la paz pública.

Prometió asimismo extremar todos los recursos con que cuenta el Gobierno, para dar con los autores y llegar a un total esclarecimiento de los hechos, apartedecul quier actitud que el pueblo pueda asumir espontáneamente, lo que les hará ver a los (autores anónimos) culpables que han sido repudiados por toda una colectividad.

Reiteró finalmente que existen diferentes versiones sobre la identidad de los autores, y a que originalmente aparecían como culpables los miembros del E.L.N., para luego recaer sospechas sobre el grupo clandestino llamado Ejército Cristiano Nacionalista.

Refiriéndose a estas dos organizaciones el ministro Gallardo Lozada, dijo que parece existir "una loca carrera para ver quién hace más terrorismo o quién crea más víctimas".

Finalmente, mediante Resolución Suprema se autorizó al Ministerio de Finanzas para que en el presupuesto consolidado del sector público efectúe un traspaso de fondos que no fueron utilizados por el Comando de Ingeniería del Ejército para llevar adelante el proyecto de regadío de Villa Montes, aspecto que será explicado, juntamente a la entrega del Decreto de creación de la Corporación de Desarrollo por el ministro de Planificación, que hoy viaja a Tarija.

Refiriéndose a estas dos organizaciones el ministro Gallardo Lozada, dijo que parece existir "una loca carrera para ver quién hace más terrorismo o quién crea más víctimas".

Refiriéndose a estas dos organizaciones el ministro Gallardo Lozada, dijo que parece existir "una loca carrera para ver quién hace más terrorismo o quién crea más víctimas".

FUERON SEPULTADOS LOS RESTOS DEL CABO CUSSI PROFUNDA CONGOJA EN EL SEPELIO

Numerosa concurrencia acompañó ayer al cementerio general, los restos mortales del sargento de la Brigada de Explosivos del Cuerpo Nacional de Bomberos, Andrés Cussi, muerto trágicamente el lunes pasado en cumplimiento de su deber.

Luego de ser velado en la sede de la Mutual y Cooperativa Policial de la calle Junín, donde permanentemente miembros de la institución policial hacían guardia de honor, los despojos del sargento Cussi, fueron acompañados por el ministro del Interior, Jorge Gallardo, jefes y oficiales de la Guardia Nacional, Tránsito, Municipalidad y compañeros de trabajo, hasta la plaza Pérez Velasco, donde fueron pronunciadas varias oraciones fúnebres (foto izquierda).

A continuación el cortejo prosiguió su marcha hasta la necrópolis de la zona, donde también se le rindió un homenaje.

"TERMINO ULTIMO CAPITULO DE LA TRAMOYA" COB

JUSTINIANO IRONIZA AL FISCAL VILLAMOR

"Terminó el último capítulo de la tramoya montada en el Ministerio del Interior", dijo José Justiniano, Presidente de la Comisión Investigadora de la Asamblea Popular, y de la COB, al referirse a los resultados del cargo efectuado entre Marenberg y sus acusadores, la noche del lunes último.

"Me felicito de no haber asistido al cargo. Allí se ha visto a uno de los declarantes (Humberto Franco), en estado díscolo. Por ese camino que ha empezado en punto cero, el Ministerio Público no llegará a descubrir nada. Pero si insisten puedo proporcionarles un indicio: el día 8 de agosto de 1967, Isaac Camacho fue visto en el aeropuerto donde también se encontraba el coronel Quintanilla y Antonio Borda", añadió.

NECESITA ASESINO

Ironizando al fiscal Fernando Villamor, el dirigente Justiniano señaló: "Villamor está necesitando un asesino, no lo está buscando. Está sucediendo lo mismo que cuando Ayroa que para justificar el asesinato de los esposos Alexander tuvo la necesidad de un asesino que fue Alanoca".

Sugirió que por todas estas consideraciones, el Colegio de Abogados debería tomar cartas en el asunto y solicitar la renuncia de Villamor "porque está haciendo quedar mal a la judicatura y también a la profesión".

ADVERTENCIA

Frente a la lluvia de amenazas de muerte anónimas que vienen recibiendo dirigentes y miembros de la Comisión Investigadora de la COB (ayer sucedió a través de dos llamadas telefónicas), el representante de la CUB ante aquel organismo Michel Elias, expresó: "A partir de la fecha los investigadores estarán protegidos por guardias obreros y universitarios armados, para repeler cualquier intento de lesión que se quiera perpetrar contra aquellos. Esta es una advertencia contra los que se esconden detrás de cobardes anónimos en su afán de amedrentar a los que intervienen en la Comisión Investigadora. Los universitarios de Bolivia se encuentran en emergencia como resultado de las investigaciones y en sus respectivos distritos intervendrán en el levantamiento de procesos investigatorios. Por otro lado estamos en trance de descubrir la identidad de una persona que nos amenazó por teléfono hoy día".



PRESENTO CREDENCIALES EL EMBAJADOR HUNGARO

El nuevo Embajador de la República Popular de Hungría en Bolivia, Janos Krausk, después de presentar cartas credenciales al Presidente Juan José Torres, anunció que pronto llegará de su país una misión para concretar cooperación económica en diferentes rubros.

Después de los actos protocolares cumplidos en Palacio, el nuevo representante húngaro dijo que como las economías de ambos países se complementan existen muchos campos en los que Hungría puede colaborar. De momento estamos buscando campos específicos de cooperación económica.

Pese a que las dimensiones no son de gran potencia, con lo que el país socialista puede se pueden lograr proyectos de cooperación en diferentes rubros: minero, agrícola, etc.

Finalmente, envió un saludo para el pueblo boliviano, prometiendo toda la cooperación que pueda.

Profesionales

Dr. Ernesto Peredo Rojas

CIRUJANO CANCEROLOGO
EX RESIDENTE DEL INSTITUTO DEL CANCER DE LIMA

CIRUGIA: Bocios, hernias, vesícula, estómago e intestinos, TUMORES: Benignos y malignos de la cara y el cuello; cáncer de las mamas, ginecológicos y digestivos. Quimioterapia del cáncer. -- CONSULTORIO: Colón 668 Tel. 50608. Atención de 16 a 20.

Dr. Eduardo Figueroa Erazo

DENTISTA (ESPECIALISTA EN NIÑOS)

Comunica a su distinguida clientela que luego de sus estudios de especialización realizados en la Universidad de OSAKA (JAPON). Atiende nuevamente en su consultorio de la calle Ayacucho N° 320. Edificio Cine Scala 3er. piso.

Favor reservar hora al teléfono 22692.

Dr. Adolfo Land Velarde

ORTOPEDIA — TRAUMATOLOGIA — REHABILITACION
Especializado en Europa

Universidad de Bologna — Instituto Ortopédico Rizzoli — Bologna — Italia. Consultorio Edif. Tobia (Potosí-Colón) 4° piso

Horario de Consulta: 17 a 19.30 hrs.

Teléfono: Consultorio 24018 — Domicilio: 28301.

Dr. Luis Alexander

Medicina Interna y Endocrinología

9 años de estudios y especialización en los Estados Unidos

CENTRO MEDICO

Avenida Mariscal Santa Cruz 1322 — 5° piso Telf. 53099

Dr. José Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica — Argentina — Enfermedades y cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO. — HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS — HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE MAMA.

Consultas de Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala 3er. piso. Teléfono 22692 — 55945 — Casilla 4143.

Dr. Alcides Rodríguez Jordán

GINECOLOGO — ESPECIALISTA

Clinicas Ginecológicas de España, Alemania y Austria. Cáncer Genital: Método Citológico y Colposcópico para su diagnóstico precoz. Tratamiento del matrimonio estéril. Cirugía de tumores. Parto sin dolor. Consultorio Av. Mcl. Santa Cruz 1322. Edificio Avianca. Tel. 40329 — 25015 Consultas de horas 10:30 a 12 y 15 a 19 — Ruega pedir hora—

Dr. Edgar Tardío Domínguez

MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraquer de Barcelona (ESPAÑA). Ex-asistente del hospital HÔTEL DIEU de París. — MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO. — Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081 — Atiende todos los días de 11 a 12 y de 16 a 20. SABADOS de 9 a 12.

ON PARLE FRANCAIS

VORAZ INCENDIO EN DESTRUYO EXTENSOS

PARIS, 20 (ANSA).— Dos mil hectáreas de arbustos y de bosques fueron destruidos en Córcega por un voraz incendio que estalló en el curso de las últimas 49 horas.

Esta mañana, el fuego volvió a adquirir intensidad, debido a que el viento, cuya velocidad había disminuido durante la tarde de ayer, ha vuelto a soplar a un promedio de entre 40 a 50 kilómetros

por hora, alcanzando, momentos, velocidades de alrededor de 100 kilómetros por hora.

Hasta ahora no se han conocido víctimas.

El incendio más grave, Lecci di Portovecchio, fuego se extiende a lo largo de 10 kilómetros, la tarde fueron evacuados los niños que se encontraban en una colonia de vacaciones, tuvieron que dormir en dormitorios de emergencia instalados en algunas aldeas de la región.

Los turistas y la población de la isla no ocultan su preocupación por los graves daños que los incendios han causado en los campos.

El presidente de la Unión Nacionalista Corsica, Simeoni, protestó esta mañana por las omisiones de los servicios, los cuales no han tomado medidas adecuadas para combatir los incendios.

Todos los años, los incendios destruyen los bosques de la isla, causando perjuicios. Según algunos, muchos de los siniestros provocados por los incendios de la isla, que destruyen los bosques, se debe a la falta de pastoreo.

Edmond Simeoni dijo mañana que a diferencia de los incendios en Córcega, ningún plan global para detectar el fuego y erradicarlo existe en la isla, que dispone de la isla.

Comenzó cuenta regresiva para misión de "Apolo 15"

Lanzamiento a la Luna será el 26 de este mes

CABO KENNEDY, 20 (ANSA).— Comenzó hoy la cuenta a la inversa para el lanzamiento de la misión lunar Apolo 15. La serie de preparativos para el lanzamiento comenzó a las 10.30 GMT de hoy y finalizará el lunes 26 en el momento en el que los astronautas David Scott, Alfred Worden y James Irwin partirán hacia la Luna.

Los astronautas norteamericanos permanecerán doce días en suelo lunar. Si todo va de acuerdo con las previsiones, será la odisea lunar más larga que se haya intentado hasta ahora.

ELVA

Ex peñadora de Salón "Avenida" comunica a su distinguida clientela que atiende en su local. Salón de Belleza Juvar. Edificio var. Edificio Asbún nuevo, planta baja, oficina N° 4. Yanacocha y Mercado.

Dr. Aníbal Rivero Delfín

Médico de Niños.

Especializado en Londres y Santiago de Chile.

Consultorio: Avda. 16 de Julio 1456, Edif. Sobima, 3er. piso. Teléfono 28163. Consultas de 17 a 20 Hrs. Domicilio Urbanización San Miguel J. 26— Teléfono 83629. Casilla 3601.

Dr. Nils D. Noya Tapia

MEDICO PSIQUIATRA — PSIQUIATRA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. — Consultorio: Mercado 1115 (Edif. Guerrero 3er. piso Of. 2 Teléfono 22162). Atiende de hs. 16 a 20 — English Spoken — Casilla de Correo 1395.

Dr. Adolfo Colomo A.

OTORRINOLARINGOLOGO

Especializado en el exterior

CIRUGIA DE LA SORDERA Y VERTIGO
CIRUGIA FUNCIONAL DE LA NARIZ — SINUSITIS — GARGANTA — LARINGE

Consultorio: Edif. Caja Petrolera - Av. 16 de Julio 1616 Tel. 50461
Domicilio: Av. Saavedra 1555. — Tels. 40031 - 52635
Horario 14.30 — 19 p.m.

Dr. Félix Saunero Rojas

GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex residente de Ginecología N° 1 de México D.F. Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos: Consultorio Belisario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20227.

Homicidio condenado pena de muerte en el Perú

Lima, 20 (ANSA).— La primera vez en los antecedentes de la sureña ciudad, un tribunal condenó a un hombre a la pena de muerte.

El sentenciado es Apaza Quispe, de 39 años, quien el 25 de enero de este año, asesinó a su esposa, Apaza Capacoylla, en circunstancias que fueron determinadas por el tribunal.

En la sentencia, Apaza Quispe es sumamente peligroso, homicida calificado, que usó la ventaja, la alevosía y la premeditación para cometer el crimen.

El referido sujeto fue llevado a su esposa, Apaza Quispe, y luego para ser coartada derrumbó de tierra encima a la víctima. Después de la policía más cercana, la víctima fue encontrada y su esposo apareció.

El segundo tribunal, presidido por el juez C. Mostajo Chávez, condenó a la pena capital prevista en el código penal.

Estación orbital soviética continúa misión científica

MOSCÚ 20. (ANSA).- Por primera vez luego de la tragedia de la "Soyuz 11" que el 30 de junio pasado costó la vida a los cosmonautas Georgui Dobrovolski, Víctor Patsaiev y Vladislav Volkov, la agencia "TASS" suministra hoy informaciones sobre el vuelo de la estación orbital "Saliut" que "prosigue normalmente".

Según lo que informa el comunicado difundido esta mañana, la "Saliut" (a bordo de la cual los tres cosmonautas soviéticos permanecieron del 7 al 29 de junio), realizó hoy a las 10 (hora de Moscú) su 10 órbita en torno a la Tierra desde cuando fue lanzada hace tres días, el 19 de abril.

El despacho de la agencia oficial soviética agrega que "se está en permanente contacto radial con la estación orbital" y que el vuelo de la misma "es seguido y supervisado por puestos de control situados en el territorio soviético".

Un análisis de los datos telemétricos demuestra que todo el instrumental de la nave funciona normalmente".

A bordo de la "Saliut", que mide veinte metros de longitud y que contiene un volumen de alrededor de cien metros cúbicos, los tres cosmonautas vivieron y trabajaron durante veintitrés días, llevando a cabo diversos experimentos científicos y batiendo el record de permanencia en el espacio por parte de seres humanos.

Al cabo de un vuelo de 23 días, 17 horas y 40 minutos, se produjo la tragedia: La "Soyuz 11" se separó de la "Saliut" en el curso de la noche del 29 de junio. A las 1.35 (hora de Moscú), del día siguiente, al encendidos los retrocohetes y poco después la "Soyuz 11" aterrizó en la zona prevista.

Allende viajará a Argentina para entrevista con Lanusse

SANTIAGO DE CHILE, 20. (ANSA).- El ministro de Relaciones Exteriores de Chile, Clodomiro Almeyda confirmó que el Presidente Salvador Allende — en la forma que dirigirá a Argentina el próximo

viernes en la mañana, para entrevistarse en ese país con el Presidente Alejandro Lanusse. Sin embargo el Canciller no dio a conocer el lugar donde se efectuará la entrevista. Existe la casi seguridad que se realizará en Salta.

Allende viajará junto a su esposa, Hortensia Bussi y el propio ministro Almeyda. Durante su ausencia será subrogado como vicepresidente por el ministro del Interior, José Tola.

Allende y Lanusse, según se informó firmarán en esta oportunidad un acuerdo que permitirá la solución definitiva al diferendo chileno-argentino sobre el canal Beagle.

Según se informa el regreso del Presidente Allende a Santiago será el próximo sábado en la noche.

BUENOS AIRES, 20 (ANSA).- Pasado mañana jueves, se firmarán en Londres los documentos relacionados con el acuerdo entre Argentina y Chile sobre el Canal de Beagle. Así lo informó esta noche la Cancillería argentina.

Agrega la información que a las 15 GMT, de ese mismo día se hará el anuncio en Buenos Aires, Santiago de Chile y Londres, como consecuencia de la formalización del acuerdo, en base al arbitraje de cinco juristas, sobre el último problema limítrofe entre ambos países.



TEL Servicio Técnico Eléctrico

Instalación y reparación de Artefactos Eléctricos en General.

Av. 20 DE OCTUBRE 1919 — TELF. 22423

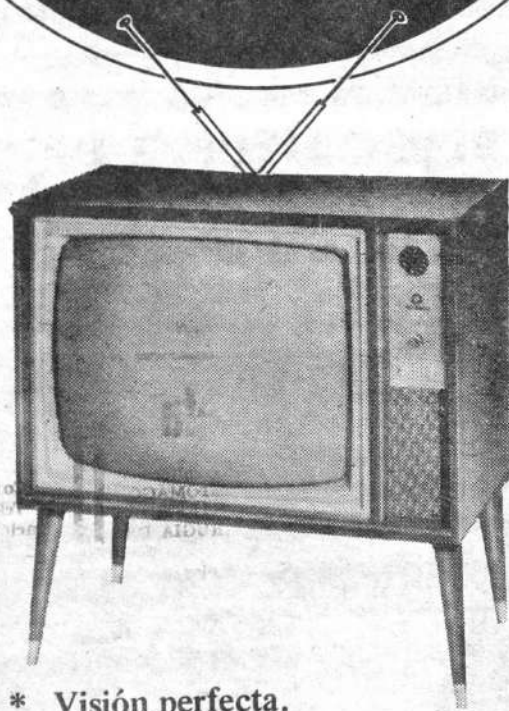
MAXIMA PERFECCION



Los televisores

Westinghouse

están hechos con la elevada
técnica electrónica que permitió
televisar dos veces la
acción del hombre en la luna.



- * Visión perfecta.
- * Ajuste automático sin perillas ni botones.
- * Ganancia automática para mejorar la imagen.
- * Sonido excepcional.

CONSULTE NUESTRO PLAN DE CREDITOS

Puede estar seguro si es Westinghouse

CASA KAVLIN S.A.

Calle Potosí 1130 - 1136

Dramático percance sufrió avión brasileño en Lima

Aterrizó con un motor incendiado

Lima, 20 (ANSA).— Un avión de la Fuerza Aérea de Brasil, regresó al aeropuerto internacional "Jorge Chávez" de esta capital poco después de haber despegado con uno de sus motores incendiados.

Dramáticos momentos vivieron los 68 pasajeros del avión - correo de la Fuerza Aérea de Brasil, entre los cuales figuraban 40 cadetes del ejército brasileño que habían permanecido por espacio de una semana en Lima, como invitados por la Escuela Militar de Chorrillos.

La máquina, un DC-6, retornó al aeropuerto limeño casi una hora después de haber salido con rumbo hacia Río de Janeiro.

El incendio registrado en un motor del lado derecho del aparato dio lugar a la movilización del equipo de bomberos del aeropuerto que controlaron el fuego del motor incendiado minutos después del aterrizaje de la máquina.

Acusan al Rey Hussein de exterminar a palestinos

ROMA, 20 (ANSA).— Los comunistas italianos acusaron hoy al rey Hussein de Jordania de encabezar "con despiadada ferocidad" el exterminio de los palestinos.

La nota de la oficina de prensa del partido comunista italiano —el más numeroso en el mundo occidental— afirma que el monarca hachemita "intenta realizar la tarea odiosa a la que fue llamado por el imperialismo estadounidense y por los grupos feudales y reaccionarios del mundo árabe: la liquidación de la resistencia palestina".

"De Jordania llegan noticias de trágicas matanzas. Los comunistas italianos expresan su apoyo fraterno y solidario a la resistencia palestina", afirmó la declaración.

URSS APOYA ADMISION CHINA POPULAR EN LA O

Carta de Gromyko a U Thant

Moscú, 20 (ANSA).— La Unión Soviética intervino hoy a favor de la admisión de la República Popular China en las Naciones Unidas, cinco días después del anuncio del viaje del presidente Richard Nixon a Pekín.

El gobierno de Moscú

—que no reaccionó ante el repentino acercamiento entre Pekín y Washington— exige en una carta "el restablecimiento de los legítimos derechos de la República Popular China" en las Naciones Unidas y la expulsión de China Nacionalista.

universalidad" de
ganización.



El mensaje está dirigido al secretario general de la ONU, U Thant, y lleva la firma del ministro de Relaciones Exteriores, Andrei Gromyko, (foto derecha).

La incorporación de la República Popular China a las Naciones Unidas contribuiría, según la URSS "a asegurar la auténtica

EL GOBIERNO DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA SE COMPLACE EN PROMOVER LA CAPACIDAD DE COMUNICACIONES DE BOLIVIA PARA BENEFICIO DE TODOS LOS BOLIVIANOS



FUNCIONARIOS DE "ENTEL" INSPECCIONANDO LA INSTALACION DE COMUNICACIONES TRANSFERIDA AL GOBIERNO DE BOLIVIA.

Desde el 31 de octubre de 1962 los gobiernos de Bolivia y Estados Unidos han compartido una instalación de comunicaciones en El Alto. Esta instalación evaluada en más de un millón de dólares ha sido financiada por el Gobierno de los Estados Unidos y usada hasta el 31 de junio por ambos gobiernos para comunicaciones gubernamentales entre La Paz y Washington, D.C. El 20 de julio de 1971 fue presentada al Gobierno Revolucionario de Bolivia para uso de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), como donativo del pueblo norteamericano al pueblo boliviano.

La comunicación, al igual que el transporte, es vital para el crecimiento económico de Bolivia, objetivo que apoyan plenamente el Gobierno y el pueblo de los Estados Unidos.

Ernest V. Siracusa
Embajador de los Estados Unidos en Bolivia



LEVANTARON LA INTERVENCION EN COLQUECHACA

El pueblo de Colquechaca levantó la intervención practicada en las propiedades mineras del millonario Angel Buzolic, luego de suscribirse un acuerdo por el que los empresarios se comprometieron a pagar la deuda a la Alcaldía de esa población y a cumplir las leyes que benefician a los trabajadores.

Las autoridades representativas de Colquechaca comunicaron la solución del problema al Presidente Torres mediante un telegrama. Señalan que con la intervención de la comisión mixta logró solucionarse satisfactoriamente el conflicto con la empresa minera Buzolic.

HUBO PARO GENERAL AYER EN CHUQUISACA POR OYO A PEDIDOS DE TARIJA

El pueblo de Chuquisaca paró los trabajos ayer apoyando las demandas de Tarija que decretó un paro indefinido reclamando un aumento de un pliego petitorio y la intervención de las autoridades cívicas representativas de esa población en el gobierno.

REPRESENTARON LOS SERVICIOS ELECTRICOS

Los tanques de almacenamiento de combustible para las centrales hidroeléctricas de Copacabana, Trinidad, Guayaramerín y Bermejo serán reemplazados próximamente. El Ministerio de Energía y Combustibles informó que las empresas Volcán y Alfa-Omega adjudicaron las convocatorias para la construcción de los tanques que permitirán el suministro de energía eléctrica a los fines domésticos, alumbrado público e industriales.

ANDA "CABA" CONCIERTO

La banda de música "Eduardo Guzmán" ofreció ayer un concierto en el Teatro Municipal, en ocasión del CLXII aniversario de la fundación paceña de 1809. El concierto dirigido por el capataz Gregorio Gutiérrez, se efectuó en tres partes: Dos de banda y una de solista. Ofrecieron 14 interpretaciones que deleitaron al público en el Teatro "Alberto Pérez".

Con la racionalización de CNSS:

SERAN ELEVADAS LAS RENTAS DE LOS JUBILADOS DEL PAIS

DIJO TORREZ GOYTIA

El Decreto de Racionalización que se promulgará en próximos días, elevará las rentas que perciban los jubilados de diferentes sectores, considerando que el salario básico sobre el que se calcularán los beneficios será elevado a 900 pesos bolivianos.

El anuncio fue hecho por el ministro de Previsión Social, Javier Tórrez Goitia, a tiempo de informar que el conflicto de los jubilados administrativos beneméritos de la Patria fue solucionado gracias a la intervención del Presidente de la República.

Se resolvió que dicho sector integre una comisión que estudie, junto a los delegados de la CNSS, la más rápida aplicación del Decreto Supremo de Racionalización de Seguridad Social, porque de él dependen los beneficios que se obtendrán.

Dijo que los sectores laborales ya están aguilatando los beneficios que les dará la racionalización. Anunció que una o dos semanas más se dará a conocer el Decreto.

Explicó que con la racionalización se benefician los rentistas de todos los sectores (incluyendo constructores, fabriles, mineros, etc.), que en la actualidad reciben rentas de 50 a 70 pesos, porque el tope mínimo es de 110 pesos.

El salario básico que se calcula para la ejecución de las rentas era de 300 pesos y, ahora con el nuevo Decreto, sube a 900 pesos, aseguró Tórrez Goitia, añadiendo que sobre esta base las rentas serán mucho mayores, ya que están en función del total ganado.

FIRMA NIPONA DESEA ADQUIRIR MINERALES BOLIVIANOS: OFERTA

La firma Iwatani y Cia. Ltda., con sede en Osaka, Japón, ha formulado su interés por adquirir minerales metálicos y no metálicos bolivianos. Las cantidades y especificaciones requeridas no se conocen.

La nota en cuestión llegó a la Cámara Nacional de Minería, entidad que tiene la dirección completa y otros datos para los fines de los interesados.

El requerimiento japonés ha sido también puesto en conocimiento del Banco Minero de Bolivia.

Alfabetizar es Progreso



Gratis
¡ Cursos guiados en su propia planta !
LLAMAR TELF. 53661

LOS PROPIOS SOLDADORES TRABAJAN CON EL REPRESENTANTE TECNICO DE "EUTECTIC" AL DESARROLLAR CADA CURSO GUIADO.

LIDER EN INVESTIGACION

LIDER EN SERVICIO

EUTECTIC

EN EUROPA
Castolin

LIDER MUNDIAL

EN SOLDADURA DE MANTENIMIENTO

FABRICACION EN 32 PAISES
SERVICIO EN 114 PAISES

EL ADELANTO DE LAS TECNICAS DE SOLDADURA, DE MANTENIMIENTO Y REPARACION.

SOLICITE UN CURSO GUIADO EN SU PLANTA

HANSA LTDA.

La firma boliviana de su confianza con más de 60 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 42836, 55219, 53661

Sucursales: COCHABAMBA, ORURO, POTOSI, SANTA CRUZ, SUCRE, TARIJA, VILLAZON

FUNDADOR: ALFREDO ALEXANDER JORDAN-PRESIDENTE DEL DIRECTORIO: HUMBERTO PALZA SOLÍS

EDITORIAL

Un crimen más ha conmovido a la nación. Víctima de éste un humilde ciudadano quien en cumplimiento del deber, perdió la vida al intentar desconectar un artefacto mortal puesto en el centro de la ciudad amenazando la seguridad de la población. La consternación que produjo este incalificable hecho se tradujo en indignación del pueblo que no puede ya más tolerar tanto odio, destrucción y muerte ocasionada por seres infrahumanos. Quienes sean los autores no importa. Lo cierto es que venga de donde venga la trampa mortal, pesa sobre estos, otro vil asesinato. Siete hijos y una pobre mujer han quedado en la orfandad. De nada vale para estos un ascenso postumo. De nada sirve que día tras día en las listas de la Fuerza de Bomberos se llame al Cabo Cusi hoy ascendido a sargento y una voz anónima conteste: "Presente". Esa presencia no estará ya jamás en aquel hogar del pueblo. No estará junto a aquellos hijos que necesitan de un padre. De ese ser humilde que arriesgando permanentemente su vida por salvar la de los demás, no vaciló un momento en cumplir las órdenes que lo llevaron a una horrible muerte.

Morir en cumplimiento del deber es honroso. Pero morir en manos de los propios connacionales, de aquellos que pretenden cambiar estructuras sembrando de cadáveres la nación, es lo más repudiable que puede haber. El cabo Cusi ha ofrendado su vida, como lo han hecho miles de ciudadanos humildes, los desposeídos de esta Patria, para quienes no existen seguros de vida ni menos equipos adecuados que les permitan desempeñar sus sacrificadas tareas con una mínima protección contra peligros como el que tronchó hace pocas horas la vida del infortunado cabo.

Cuántos crímenes se cometen en nombre de estos hombres. Cuánta mentira y cuánta crueldad. Que constante peligro acecha a estos seres, los humildes servidores de la comunidad. Son ellos quienes deben afrontar los riesgos a que los exponen manos criminales o demagógicas. Son ellos quienes deben salir a las calles en cuanto se produce cualquier asonada y son las primeras víctimas de la pasión política que enarbolan sus nombres para imponer "justicia social" en Bolivia. Cuánta ironía.

El odio y una pasión malsana, destructiva, no cesa en su tenebrosa tarea de herir a los bolivianos aún más profundamente de lo que están. La impunidad se ha aposentado ya de esta Patria y nada de lo que se diga, se escriba, ni se denuncie, tiene la suficiente fuerza para convencer a los violentos que están equivocados. El delito no es la táctica que salvará a esta pobre nación, ni el crimen el que contribuya a formar el nuevo hombre de Bolivia, aquel que todos esperan como al Mesías. Ese nuevo hombre que deberá salir de los escombros de un país en ruinas, provocadas por la fuerza y el crimen que se han impuesto gracias a la condescendencia y debilidad de una autoridad que también ha perdido fuerza. De una anarquía en la que impera la ley de la violencia y en la que ya no tiene vigencia el respeto al hombre, el respeto a la justicia, el respeto al dolor de tantos hogares destruidos por una orden siniestra. ¿A qué Patria aspiran los inspiradores de tanta brutalidad? ¿Qué méritos están acumulando los salvadores y abanderados de una causa ensangrentada y repudiada por todo un pueblo? ¿Cómo concebir el derecho a una vida justa y digna, cuando se atenta constantemente contra esas vidas que se pretende salvar? No hay lógica en el momen-

Por JAUME MIRAVITLLES

En la actualidad, la Comunidad Económica Europea tiene lo que se llama cuatro "lenguas de trabajo": el francés, el alemán, el italiano y el neerlandés. Como sabemos, se habla francés en la Galia propiamente dicha, en el Luxemburgo, y en la sección valona de Bélgica. Pocos europeos del Oeste hablan el italiano y el alemán, y menos todavía, el holandés. En estas condiciones, y sin un acuerdo formal, el francés se ha convertido en la lengua predominante en las conferencias y reuniones de los Seis.

La eventual entrada de la Gran Bretaña en la Comunidad Europea, arrastrará a Dinamarca, Irlanda y Noruega. Estos tres últimos países, como todos los nórdicos, hablan el inglés como un segundo idioma (en el caso de Irlanda es el primero), y nos encontraremos entonces con cinco miembros en que el francés es una lengua perfectamente conocida, y otros cinco en que ocurre lo mismo con el inglés. Es decir, lingüísticamente hablando, habrá en el futuro Mercado Común de los Diez, un empate de cinco a cinco. Es indudable, sin embargo, que las nuevas élites alemanas están más inclinadas al inglés que al francés, de manera que aquel empate se traducirá en la realidad en una victoria lingüística del inglés por seis a cuatro. En su reciente visita a Bélgica, y hablando en Liege, la ciudad más importante de la Valonia francesa, el Presidente Pompidou sonó la alarma. Hay que mantener el predominio del francés en el Mercado Común, dijo, si no queremos perder la última y más preciosa posición que ocupamos en Europa.

Como es natural, aquella declaración del Presidente de la República francesa ha suscitado muchos comentarios, y no todos favorables. No se quiere el predominio de ninguna lengua en el Mercado Común, y se considera que sólo las circunstancias del debate determinará el idioma que se hable. La actitud francesa es, sin embargo, comprensible. Su idioma fue el lenguaje diplomático usado, no ya en Europa, sino en el mundo, en el curso de más de un siglo, y de golpe se encuentran reducidos los franceses a defender sus posiciones en el limitado marco de la Europa occidental.

En la ONU, es todavía el francés, junto con el inglés, el idioma predominante, pero ello es debido sobre todo, no a la Francia metropolitana, sino a los numerosos delegados que representan a las ex colonias francesas que han logrado el estatuto de naciones soberanas e independientes. Lo mismo ocurre, hasta cierto punto, con el inglés, pero con mucha más fuerza, pues es la lengua nacional del Canadá, de Nueva Zelanda, de Australia, y de la totalidad de las élites sociales y políticas de la India y de otros países que integran la Comunidad Británica de Naciones.

Una de las razones del predominio político del idioma de Racia, es, por otro lado, su perfección técnica. El francés se caracteriza por la "nitidez" y la precisión, y en estas condiciones era muy adecuado para el idioma diplomático en que muchas veces las confusiones surgen, más que nada, de la lengua en que hayan sido escritos los tratados y los acuerdos.

to actual que nos ha tocado vivir. Y pese a la impotencia que pretende ganar nuestro espíritu, debemos gritar nuestra indignación porque la política que impera en el país sin discriminación alguna, no es otra cosa que la impunidad, la agresión se caracteriza por su baja calidad, por una pasión malsana y destructiva y por un egoísmo suicida, puesto que pone en peligro constante al país.

Invoquemos al cabo Cusi y tengámoslo presente, como un permanente acusador del triste destino del hombre humilde que jamás ha actuado con cálculo alguno ni menos aspira obtener más ganancia por sus servicios que el mísero sueldo que apenas si le alcanza para mantener a sus pequeños hijos. Muchos cabos Cusi han dejado sus vidas en las calles y los pueblos de esta Patria, pasando a la historia como los eternos desconocidos muertos en el "cumplimiento del deber".

Hech y Gen

CAMPO MIN

Siete explosiones ca-
ras han turbado el pac-
do los pacíficos habitan-
pacífica ciudad de Nue-
ra de La Paz.

Alguien parece tener
so propósito de convertir
dad de La Paz, de los
concordia, en un herre
manium de concordes e
caminando sobre un "n
nado", de barukas y a

Escudados en una
de letras (ELN, ECN, y
la enésima potencia) los
de los tupamaros tratan
tar en este pacífico v
de la selva.

Los novísimos "liber
han escogido el camino
trucción indiscriminada
enseres.

Si realmente quieren redimir a este país irredento, ¿qué no usan procedimientos?

Ahí tienen la flama-
ción de la Asamblea
hecha para que el pue-
prese, con inteligible le-
mano, y no con el hosco
lenguaje de víbora de
de fabricación casera.

Los que pusieron una
extraña y una bomba en
el mástil hecho para la
tría, ¿a quién han libe-
mente?

Simplemente, han ma
eso liberar?

Un artefacto explosivo
do en una zona populosa
una Facultad universitaria
colegio de señoritas, in
siderarse arazo un rega
vidad o un bouquet de f
el pueblo que tanto dic

Se ha discutido de la bandera que ondeó momentáneamente ondeando en el pabellón de esta Arca de Noé de

No importa de qué color
de qué color estuviere
Blanco y negro. Negro y
indiferente. En cualquier
trape estaba tejido de
Porque había sido puer
me oculto, para mat
mente.

Si los que colocan en todos los rincones de todos los muelles quieren por el pueblo, ¿por qué rolan en las brigadas comunal, por qué no se brazaletos de alfabetización por qué no hacen cualquier cosa constructiva para el pueblo?

Ellos quieren luchar
del pueblo, luchan en
pero como hombres y
fieras sueltas en la jungla.

CONFERENCIA SOBRE BECQUER
En el auspicio del Círculo Latinoamericano de Cultura Hispánica en homenaje a la Fiesta Nacional de España, el viernes 23 de los corrientes se llevará a cabo la conferencia que ofrece Marcelo Calvo sobre la vida y obra de Gustavo Adolfo Becquer. El acto tendrá lugar en los salones del Club de La Paz a las 18:30 hrs.

En el auspicio de la Fraternidad de Damas Potosinas la Dra. Maldonado ofreció una conferencia sobre el tema: "El cáncan la mujer", en el salón de la Catedral Municipal.

Un grupo de señoras se reunió una tarde de juego en casa de la Cresp de Velasco.

Sociales

En el local del Instituto Cultural Boliviano-Alemán hoy a las 16:00 hrs. se realizará la proyección de la película del largo metraje, en blanco y negro y en idioma alemán (función para niños y jóvenes) "Das Fliegende Klassenzimmer". A las 19:00 hrs. en el mismo lugar, serán proyectadas las películas de corto metraje "Johann Sebastian Bach", en blanco y negro y en idioma español; y "Parade" en colores, moderno cortometraje en interpretación mimica.

Con el patrocinio de la Asociación de Damas Diplomáticas y Extranjeras, ayer en función de noche en el Cine Teatro "16 de Julio" se llevó a cabo la Premier del filme "Yo, Natalia" de Patty Duke. En esta oportunidad se realizó una rifa con interesantes premios. Los fondos recaudados serán destinados al Hogar Carlos de Villagas y al Asilo San Ramón.

La Presidenta de la Fundación Boliviana de Desarrollo, Aida Aguirre de Méndez invitó una cena en honor del Director Ejecutivo de la Fundación Panamericana de Desarrollo Sy Rotter.

Fueron felicitados por sus relaciones con motivo de celebrar sus Bodas de Coral, 35 años de matrimonio los esposos Francisco Forcel y Margarita Cadena de Forcel.

Para agasajar al señor Rotter ofrecieron un cóctel el Dr. José Valle Antelo y su esposa.

El jueves 29 del presente en los salones del Sucre Palace Hotel se realizará el té rummy de beneficencia organizado por las Damas de la Acción Social de la parroquia de los Padres Carmelitas.

Los padres de Sandra Cecilia y Humberto Mauricio Palenque Maldonado les dieron un té por su cumpleaños.

MISA
En el Templo de los Padres Carmelitas fue oficiada ayer a las 11:00 hrs. una misa en memoria de Dn. Jaime Gutiérrez Guerra, recordando los nueve años de su fallecimiento.

Rol de farmacias de turno del 17 al 24 del presente:
WASHINGTON: Ingavi 1027 Td. 27145
LA SEGURA: Saavedra 2198 Td. 27555
SUCRE: Armentia 639 Td. 25552
GALENO: Zoilo Flores 1320 Td. 55644
INGLESA: Calle Sta. Cruz 499 Td. 22877
ALEMANA: Belisario Salinas 341.

RESIDENCIA EN VENTA
Amplia y cómoda, situada en Sopocachi Bajo. Reservas Tel. 29843.

FALLECIMIENTO
La Dirección, Cuerpo Docente y Promoción 71 (P. Corante) del Colegio Don Bosco, comunican el sensible fallecimiento de Olga Arce de Ríos, madre de un alumno de dicho establecimiento. A las 10:30 hrs. fue oficiada una misa de cuerpo presente en su casa de la calle Moneros de Rochdale, de donde salió luego el cortejo fúnebre.

Elevad una oración por el eterno descanso del que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre:

Dr. FELIX SUAREZ SERRANO

(Q. E. P. D.)

Mercedes Concha v. de Suárez, esposa; Dra. Carolina Suárez Concha, hija; Luis, Elisa, Félix Suárez Concha, hijo (ausentes), hijas políticas (ausentes); nietos: María Suárez v. de Parie, tía; Crecencia Suárez, Nélida S. v. de Rodríguez, hermanas; hermanas políticas, sobrinos, sobrinas y demás familiares. Confederación Médica, cuerpo médico, enfermeras y personal del Policlínico "9 de Abril", Hospital de Broncopulmonar, Federación de Excombatientes de la Guerra del Chaco, residentes potosinos, Acción Católica de Obreros, se dignen asistir a la misa de requiem que recordando el primer año de su trágico fallecimiento, se mandará officiar en el Templo de San Juan de Dios, calle Loaysa esquina Camacho, el día jueves 22 de julio a horas 11.15.

Su asistencia a este acto piadoso comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

La familia del que en vida Sr. General de División:

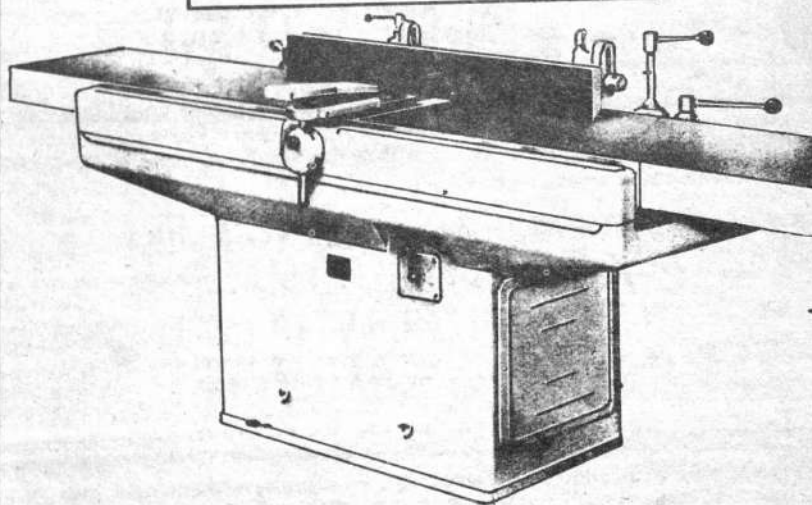
ROBERTO POL CLAVIJO

(Q. E. P. D.)

Agradece profundamente su condolencia e invita a sus parientes, Unión de Militares, Jefes y Oficiales del Ejército, amigos y personas piadosas concurrir a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento se mandará celebrar en la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen (Sopocachi) el día jueves 22 a horas 12 m. Favor que agradecerá la familia doliente.

Máquinas de carpintería

**Garlopas
Regrueseadoras
Sierras de cinta**



VENTA - SERVICIO PERMANENTE - REPUESTOS

SKOBOL S.A.

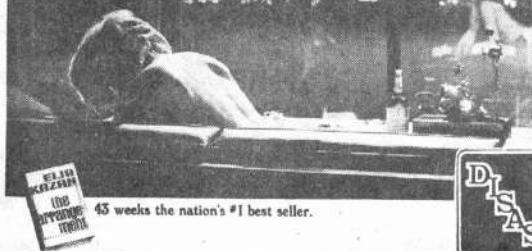
LA PAZ,
CALLE POTOSI 862
TEL. 55102

AGENCIAS: COCHABAMBA, ORURO, SANTA CRUZ, SUCRE, POTOSI, TARIJA.



La "otra" sabía de la esposa...
la esposa sabía de la "otra"...
todo era parte del "arreglo."

El film de
eliza kazon
**"el
arreglo"**
(The arrangement)



45 weeks the nation's #1 best seller.



Hiriendo sin compasión... es un drama de vida!!!

Sólo para mayores!!!

MUY PRONTO CINE UNIVERSO

A NUESTROS CLIENTES

En vista de que personas no autorizadas están sorprendiendo a nuestros clientes realizando cobranzas ilícitas a nombre de Empresa Matutino HOY, informamos que las únicas personas autorizadas para realizar cobranzas a nombre de EMPRESA MATICINE ROXY son:

Sr. CARLOS GONZALES
Sr. WILFREDO MACEDA
Sra. TERESA LUCERO

Cualquier pago que se hiciera a otra persona que no sean las señaladas por esta Gerencia no será reconocido.

La Paz, julio 8 de 1971

Su cine para hoy

CINE 6 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche estreno en technicolor **EL FESTIVAL DEL PAJARO LOCO** (T.P.). Actualidades mundiales No. 28 (estreno). Precios matinée 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE SCALA

Matinée, tanda y noche **MI LAGRO DE AMOR** (M. 18 años). Y Noticioso **EL MUNDO AL INSTANTE**. Precios matinée 3.80 y 4.30. Tanda y noche 4.80 y 5.30.

CINE 16 DE JULIO

Matinée, tanda y noche **LOS INTREPIDOS HOMBRERES EN SUS MAQUINAS VOLADORAS**, en technicolor. Precios matinée .70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE TESLA

Matinée, tanda y noche, en technicolor **CELOS ESTILO ITALIANO**, con Marcello Mastroianni y Mónica Vitti. Precios matinée 4.10. 3.60. Tanda y noche 5.30 y 4.80.

CINE UNIVERSO

Matinée, tanda y noche **LA MESTIZA**, en technicolor, con Lex Barker, Pierre Brice y Ursula Glass. (T.P.). Precios matinée 3.70 y 4.20. Tanda y noche 4.90 y 5.40.

CINE PARIS

Matinée, tanda y noche estreno **POR MIS PISTOLAS**, en technicolor, con Mario Moreno (Cantinflas). (T.P.). Precios matinée 3.20 Tanda y noche 3.30.

CINE PRINCESA

Matinée, tanda y noche, es estreno en technicolor **EL SANTANICO**, con Libertad Leblanc y Miguel Angel Alvarez. (P. M. 21 años). Precios matinée 3.60. 3.10. 2.60. 2.10. Tanda y noche 4.30. 3.80. 3.30. 2.80.

CINE MEXICO

Matinée hs. 2.45 **UNA HORCA PARA EL TEXANO** y **SANTO Y BLUE DEMON EN EL MUNDO DE LOS MUERTOS**. Tanda **PRISIONERO DE LA CIUDAD** y **SANTO Y BLUE DEMON EN EL MUNDO DE LOS MUERTOS**. Noche **FRAY DON JUAN** y **SANTO Y BLUE DEMON EN EL MUNDO DE LOS MUERTOS**. Precios 3.00 y 2.00.

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche **CUPIDO MOTORIZADO**, con Dean Jones y Michele Lee, a color. Precios matinée 4.10 y 3.10. Tanda y noche 5.30 y 3.80.

CINE AVENIDA

Matinée doble **SANGRE EN EL PACIFICO** y **RAYOS Y TRUENOS**, en technicolor (T.P.). Tanda **LA RELIGIOSA**, con Anna Karina y Francisco Rabal, en technicolor. (S.M. 21 años). Noche doble **SANGRE EN EL PACIFICO** y **LA RELIGIOSA**. Precios matinée 2.70 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE BOLIVAR

Matinée **D'JANGO CABALGA CON LA MUERTE**, en technicolor. Tanda y noche. Estreno (M. 21 años) **EL MIEDO Y EL AMOR**. Precios matinée 2.70 y 2.20. Tanda y noche 3.30 y 2.30.

CINE EBRO

Matinée, tanda y noche dobles **UN FORASTERO EN PASO BRAVO** y **CUATRO CABALGARON**, en eastmancolor. (A. 16 años). Precios matinée 2.70 y 1.70. Tanda y noche 3.30 y 1.70.

CINE MIRAFLORES

Matinée doble **ESCANDALO EN LA FAMILIA** y **ADIOS CUÑADO**. Tanda y noche dobles **RUBY** y **MODISTO DE SEÑORAS**. (M. 21 años). Precios matinée 2.70. Tanda y noche 3.30.

CINE VARIEDADES

Matinée **CUANDO TU NO ESTAS** y **SANDRO GITANO**. Tanda y noche dobles

con **LA CAPTURA DE BINO BARRERA** y **SANDRO GITANO**. Precios matinée 2.70 y 1.70. Tanda y noche 2.80 y 1.70.

CINE TRIANON

Desde las 14 horas funciones continuadas presenta **RANDO A GOOL**, **ALTA TENSION** y **5 MILES MARCADAS**.

CINE ABARCA

Matinée, tanda y noche, en technicolor **GEL REBELDE** (T.P.) y **MUERTE TOCA LA PUERTA** (A. 14 años). Precios matinée 2.70 y 1.70. Tanda y noche 2.80 y 1.70.

CINE COLON

Matinée doble **LAS DEDORAS** y **ASALTO A LAS VEGAS**. Tanda y noche dobles **LA PERVERSA** y **TO A LAS VEGAS**. Precios para las tres funciones 2.450.

CINE IMPERIO

Matinée, tanda y noche dobles **EL LIBRO DE LA VA** y **EL MAYOR ATRDEL OESTE**. Precios 2.1. 1.70.

CINE ILLIMANI

Matinée, tanda y noche dobles **GUNGALA LA VIRGO DE LA SELVA** y **EJERCICIO DE CINCO**. Precios matinée 1.10. Tanda y noche 1.60.

CINE MURILLO

Matinée doble **TROG CAVERNA DEL TERROR** y **LOS BUENOS Y LOS MALOS** (T.P.). Tanda y noche dobles **TROG LA CAVERNA DEL TERROR** y **LA PLAZA DEL VICIO**. (P.M. 21 años). Precios matinée 3.20. 2.70. Tanda y noche 3.30. 2.30.

CINE LUX

Funciones de matinée, tanda y noche suspendidas por duelo.

CINE ESMERALDA

Matinée, tanda y noche dobles **LOS TRES CABALLEROS** y **DOCE DEL PATIBULO**. Precios matinée 1.70. Tanda y noche 2.80.

T.V. BOLIVIANA

MIÉRCOLES 21-VII-1971
18.00 Titeres
18.25 Inglés
18.50 Notisiete
19.00 Cocktail musical
19.20 El Deportivo
19.32 La Plaza Roja
20.09 El Central
20.32 San Martín de Porres
21.05 Archivo Político
21.10 Miércoles millonario
22.10 Biografía "Peribing"
22.35 Duelo en la pantalla
23.05 Al filo de la media noche
23.15 Cierre emisión



POSA FILMS INTERNACIONAL, S.A. Presenta a su artista exclusivo **MARIO MORENO**

cantinflas
POR MIS PISTOLAS
en EASTMANCOLOR

Vuelve a la pantalla... la aventura más desternillante del Oeste!

Tres funciones a todo dar!!!

HOY

Para morir a carcajadas!!!

CINE PARIS



La Puerta del Sol
LE OFRECE
Calidad y Economía
Ahora •
PLATOS INTERNACIONALES Y NACIONALES
• Visítanos •
AV. 6 de AGOSTO - PRIMERA CUADRANTE

El mayor deseo de Pelé era conquistar un gol

NERVIOSISMO DEL "REY" ANTES DEL ADIOS

**MUNDIAL, GRUPO 3:
COMUN ACUERDO
PARA FECHA
ELIMINATORIA**

MA, 20 (ANSA).— El establecimiento de las fechas en las que se disputarán los encuentros correspondientes a las eliminatorias del Grupo Tres de la Copa Americana para el mundial de Alemania deberán ser de común acuerdo por representantes de los países involucrados. Así lo anunció el vicepresidente de la Federación Americana de Fútbol, Bernardo de Zevallos, quien indicó que los directivos futbolísticos de Chile, Venezuela y Colombia deben ponerse de acuerdo para establecer las fechas y sede de los partidos correspondientes a las eliminatorias de este grupo.

Se sabe, de acuerdo a la programación de la FIFA (Federación Internacional de Fútbol Asociado), el ganador del Grupo Sudamericano Tres tendrá el derecho a disputar el derecho a clasificarse para los Octavos de Final del mundial de 1974. El ganador del Grupo Europeo integrará la Unión Soviética e Irlanda.

RIO DE JANEIRO, 20 (ANSA).— Con respecto a la despedida de Pelé de la selección después de jugar medio tiempo el domingo contra los yugoslavos, un comentarista deportivo que acompañó al "Rey" en su último día con la camiseta de Brasil, revela en "Jornal do Brasil" de hoy algunos detalles del acontecimiento.

Pelé estaba muy nervioso en su último juego en la selección —cuenta— desde que llegó a Río de Janeiro procedente de Santos, sólo hablaba en hacer una buena actuación para no salir jugando mal. "Estaba tan preocupado —revela el periodista— que pidió a su mujer no asistir al partido, pues sabe que cuando Rosemary está en la tribuna, él no tiene la misma tranquilidad".

Su mayor deseo durante el juego era marcar un gol —el gol de la despedida—. Pero cuando percibió que estaba sin suerte procuró hacer algunas jugadas que por lo menos mereciesen la atención de la hinchada. "Cuando sentí que el partido acababa y el gol no salía, quedé preocupado —dijo Pelé— y llegué hasta pensar que si aquel llegase, no resistiría la emoción y podría hasta retirarme en aquel instante, como sucedió en la noche de los mil goles, en que no me sentí en condiciones de seguir jugando".

Cuando Pelé, que es muy emotivo y habla siempre con sentimiento, concluyó su participación y entró en el vestuario, sentóse en un banco, con la camiseta mojada de sudor y los ojos llenos de lágrimas. Pelé había apostado con Clodoaldo que no lloraría, y quien perdiese pagaría cinco botellas de whisky. Pero aun así no se contuvo y acabó llorando, ya en el estadio. "Es que solo yo sé lo que sentí —comentó Pelé— viéndolo al pueblo gritar para que me quedase jugando. Eso es una alegría que no hay dinero en el mundo para pagarla". Una de sus mayores emociones fue cuando los jugadores del seleccionado se quitaron sus camisetas para obsequiárselas.

"Yo no merecía tanto —comentaba Pelé por la noche, ya en el hotel— les di un beso a todos ellos. No sé como conseguí pues dar la vuelta olímpica al Maracanã. Mis piernas estaban trémulas. El corazón me golpeaba. Cuando resolví sacarme la camiseta y correr con ella en las manos era para secarme las lágrimas, que me impedían ver el corredor de niños por donde pasaba".

"Después el cronista registró estas confesiones de Pelé: "Momentos después, cuando corría por el estadio, recordé mis tiempos cuando niño. Soñaba siempre en ser un día jugador de fútbol. Quería ser igual a mi padre. Un hombre de área que hacía muchos goles, especialmente de cabeza. La corrida continuaba y todo parecía un sueño. En aquel instante, siendo aplaudido por todo el estadio. También pensé mucho en mis hijos, y lo bueno que sería si ellos fueran ya grandes para ver todo aquello."

BASQUET: PRESELECCION INICIO ENTRENAMIENTOS

El preseleccionado juvenil femenino de baloncesto, inició sus entrenamientos bajo la dirección técnica de Mario Orrico.

Las prácticas se realizarán todas las noches, a partir de las 19 horas. Empero, esta posibilidad está sujeta a los campos deportivos. El Comité Técnico de la Asociación local finalmente tiene que gestionar diferentes canchas para llevar a cabo los adiestramientos.

Las jugadoras convocadas son las siguientes: Sonia y Ana Antequera, Rosario Cordero, Lupe Yañez, Lucía Chacón, Gloria Zegada, Cristina Cejas, Jenay Pacheco, Santa Quiróz, Soledad Clavijo, Susana Vidaurre, Susana Sandoval, Ana María Pacheco, Amanda Aguilar, Alcira Saavedra, Yolanda de la Barra y Elizabeth Quinteros.

El seleccionado será escogido hasta fines del presente mes. El equipo nominado competirá en el nacional que se llevará a cabo en Cochabamba entre el 21 y 28 de agosto próximos.

AL INTERIOR

El Consejo Central de la Asociación canastera, concedió el permiso respectivo a las conformaciones femeninas de Municipal y Gimnasia y Esgrima para que, con sus equipos de Primera de Honor, intervengan en torneos interdepartamentales que se llevará a cabo en Catavi el último día de este mes y primero del siguiente. Otro tanto aconteció con Universitario, cuyo primer equipo masculino se presentará en las mismas fechas en Oruro con patrocinio del club 31 de Octubre de esta ciudad.

CUBA: PRIMER EQUIPO EN ARRIBAR A CALI

PARA INTERVENIR EN JUEGOS PANAMERICANOS

CALI (Colombia), 20 (ANSA)

En la tarde de hoy arribó a esta ciudad del occidente la delegación cubana a los Sextos Juegos Panamericanos, evento que comienza el treinta del presente mes aquí. Las otras delegaciones que arribarán en los próximos días son: Canadá el veintidós, Puerto Rico el veinticuatro, tres vuelos más con la numerosa delegación del Canadá arribarán a Cali el veinticuatro en la tarde. La delegación chilena

na llegará el veinticinco y la delegación norteamericana, la más numerosa que asiste a los Juegos.

Llegará a Cali en tres vuelos programados para los días veinticinco, veintiséis y cinco de agosto. La delegación de Islas Virgenes indicó que llegará el veintiseis y el resto de la delegación de Chile el veintisiete. Venezuela la el veintisiete, y Bermudas el veintinueve. Para el viernes entrante está fijado el arribo a Cali de Avery Brundage, presidente del Comité Olímpico Internacional. Brundage participará en el Congreso de la Organización Deportiva Panamericana (ODEPA), el cual tendrá lugar entre el veinticinco y el veintiocho de julio.

Los dirigentes de la "ODEPA" comenzarán a arribar mañana a Cali. Los primeros en hacerlo serán Pedro Cabello y Luis César Rodríguez, de Venezuela, quienes arribarán mañana miércoles en la tarde a Cali. El influente periódico "El Tiempo" de Bogotá publica hoy una información enviada por su corresponsal en Cali en la cual afirma que hay profesionales argentinos en el equipo de fútbol que esta nación enviará a los Panamericanos y recuerda a este particular que Colombia perdió el título de fútbol de los Centroamericanos al comprobar el delegado cubano por intermedio de una revista deportiva que varios de los jugadores colombianos eran profesionales.

José María Gamarra, en forma impecable, traspone un obstáculo durante el concurso internacional realizado en Porto Alegre Brasil, evento en el cual terminó en segunda colocación. Es, en el presente, uno de los mejores jinetes con que cuenta el país.



UNANIME APOYO A CONGRESO EXTRAORDINARIO DE PAGADOR RESOLUCION DE 8 ASOCIACIONES DEPARTAMENTALES

Representantes de 8 asociaciones departamentales de fútbol, reunidos anoche en sede del Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia, resolvieron mantener y apoyar al nuevo estatuto de la Federación Boliviana de Fútbol y dar por bien hecha la convocatoria al Congreso Extraordinario que se llevará a cabo en Oruro el 30 de este mes.

Con excepción de Cochabamba, los restantes departamentos acreditaron representantes al evento que contó con respaldo del Ministerio de Información y Deportes cuyo titular, Ramiro Villarreal inauguró las conversaciones.

El propósito de la reunión fue de intercambiar ideas en torno a la futura marcha del fútbol en el país. Todos los asistentes coincidieron en que el estatuto recientemente aprobado por el Ministerio de Información, está de acuerdo con la realidad

ya que, dijeron, "constituye inspiración sana y patriótica el hecho de que el portafolio de Información busque el camino para reorganizar la Federación, sin menoscabar ni mellar a ninguna institución futbolística del país".

En cambio, fue unánime la censura a la asociación cochabambina por no haber acreditado representante a la reunión. Los delegados asistentes señalaron que esa posición constituye un desacato a la autoridad del ministro Villarreal que fue quien convocó al evento.

Hoy, a las 9.30 horas, volverán a reunirse estos personeros con Ramiro Villarreal, con el propósito de hacerle conocer otras ideas y planteamientos relativos a la institucionalización del máximo organismo futbolístico nacional.

COB SE REUNIRA C MINISTRO VILLARREAL

El Comité Olímpico Boliviano, en reunión de directiva anoche, resolvió constituirse en corporación hoy, horas, en el despacho del ministro de Información Ramiro Villarreal, para definir la actual situación por vía del COB, como entidad rectora de los deportes del país.

La actitud fue tomada debido a que el Gobierno Ministerios de Información y de Finanzas, argumentó al presidente del COB, José Camarín Zorilla, "no recibirá económica del Estado" para asistir a los congresos de (Organización Deportiva Panamericana) que se lleven en Cali, Colombia a partir del 25 de los corrientes BO (Organización Deportiva Bolivariana) que se cumpla el siguiente mes.

Los dirigentes del COB manifestaron que esa institución debe dar un presupuesto anual y que el Gobierno debe ponerlo como un requisito para que no piden "cooperación" sino para que se les asigna en forma anual.



-Victor Cárdenas (Potosí), Ramón Oniaba (Beni), Mario Marañón (La Paz), Berardo Valda (Sucre) y Edgar Peña (Santa Cruz), cinco de los 8 representantes a las conversaciones iniciadas anoche para intercambiar ideas con el propósito de institucionalizar la Federación Boliviana de Fútbol. Cochabamba, en actitud insólita, faltó al evento desobedeciendo al llamado del ministro de Información y Deportes, Ramiro Villarreal.

IMPORTANTE ASAMBLEA EN CIRCULO PERIODISTA

Una importante asamblea celebrará el Círculo de Periodistas Deportivos de Bolivia el próximo miércoles 28.

A las 20 horas de ese día se llevará a cabo la reunión en la que serán tratados varios asuntos de urgente consideración.

De acuerdo a la agenda aprobada para esa oportunidad, estos serán los asuntos que merecerán la atención de los asambleístas:

1. Informe económico del último festival.
2. Informe económico general.
3. Informe y consideración del seguro de vida.
4. Consideración del proyecto del nuevo estatuto.

to aprobado por el directorio.

La reunión se llevará a cabo en la secretaría del C.P.D.B. ubicada en el edificio Bolívar.

CID LA PAZ-UNIVERSITARIO EN LA JORNADA DE VOLIBOL OTROS DOS COTEJOS COMPLETARAN LA FERIA

La segunda fecha del campeonato oficial de vólibol, damas y varones, se iniciará esta noche en cancha del Colegio Don Bosco.

Tres cotejos comprende la programación; en varones se medirán Simón Bolívar-Gran Poder y en damas CID La Paz-Universitario y Deportivo Chaco. Victor Agustín Ugarte. La jornada se iniciará a las 19 horas.

VARONES

El "Benjamín" de la división, Gran Poder, viene derrotado por Promoción 50 en partido arduamente disputado. Simón Bolívar venció a Independiente. Alas en su debut. Ambos plantel cuentan con algunas individualidades que destacan ofensivamente. Defendiendo se agrupan bien. Los normalistas se les son ampliamente favorables.

DEPOSITO LEGAL L.P. 113-1969.

presentan como favoritos por su mayor nivel, pero no se descarta una sorpresa del Poder.

DAMAS

El cotejo entre CID y la "U" fue fuerte de la fecha. CID venció fácilmente en su primer compromiso mientras que Universitario fue derrotado por Lealtad. Pese a la mala actuación de San Andrés es una de las favoritas por la obtención de lugares preponderantes.

Ugarte y Chaco iniciarán la próxima jornada. Ambas tienen mayor poder ofensivo que los otros equipos. CID y Chaco son los favoritos para ganar la competencia.

WILSTERMAN IGUALO CON ESTUDIANTES: 1-1

-COCHABAMBA, 20 (HOY).— Por Luis Alberto Arévalo— Un empate a un gol por bando, arrojó el partido internacional amistoso que esta noche jugaron en el estadio Félix Capriles los equipos de Wilsterman y Estudiantes de La Plata.

Ambos tantos fueron marcados en el transcurso del primer tiempo. Ramón Verón, anotó para los "pincharratas", mientras que Candelas fue el encargado de señalar para los aviadores.

POSTERGAN CARRERA CAMIRI-SANTA CRUZ

La Comisión Deportiva Nacional del Automóvil, ha resuelto, tras consulta con su filial de Camiri, competencia automovilística Camiri-Santa Cruz-Cochabamba.

La prueba en principio, habría sido señalada para el domingo siguiente, pero ahora, debido a que la ruta no está habilitada ha sido diferida para el sábado y domingo 1 de agosto.

Varios pilotos nacionales, especialmente pascuenses, quieren conocer su intención de intervenir en la prueba para viajar a la sede del evento. Conocedores de la dedicación los próximos días a la preparación de la prueba para luego trasladarse en caravana hasta la localidad.